

COURS DE FRANÇAIS GRATUITS

FREE FRENCH CLASSES

CURSOS DE FRANCÉS GRATUITOS



Association Français en Jeu

# Morges

## Rapport d'activités 2008



Collège de Chanel, Portakabin, Av. de Chanel 51, 1110 Morges

KURSI I GJUHËS FRENGE FALAS

KURS FRANCUSKOG BESPLATAN

BEDAVA FRANSIZÇA KURSU

CURSO DE FRANCÊS GRÁTIS

## Echos de la région de Morges

Cette année encore, nous avons pu offrir 14 cours à quelque 200 personnes qui y ont participé au minimum trois mois, voire pendant toute l'année. Soit 8 cours pour les débutants (A1 selon le Cadre Européen Commun de Référence "CECR"), notre objectif étant de permettre à chacun d'apprendre au plus vite quelques éléments de notre langue afin de faciliter leur intégration. 4 cours « faux-débutants » (A2), 1 cours « moyens » (B1) et 1 cours d'alphabétisation (A0).

Nous avons introduit deux nouvelles méthodes pédagogiques dans certains de nos cours : la méthode « Connexion » et « Grammaire/Vocabulaire en dialogues ».

Madame Laurence Calame, responsable du Centre de Prévention de la Côte a été notre invitée lors d'une soirée du mois d'avril. Elle nous a présenté le fonctionnement et les offres de l'Espace Prévention de notre région.

En novembre, Madame Myriam Schleiss, responsable pédagogique de la région Lausanne, est venue présenter le nouveau système d'évaluation adopté par Français en Jeu. Ainsi, dès novembre nous avons soumis tous nos apprenants à de nouveaux tests. Ceux-ci nous ont permis de déterminer leur niveau, à l'oral et à l'écrit, selon le CECR.

C'est un grand travail, mais qui donne des renseignements précieux sur le niveau de chaque apprenant-e. Nos enseignant-e-s l'ont bien compris et n'ont pas ménagé leurs efforts.

## En 2008... nous avons participé

**En mai**, à la «Grande Table», organisée par la Commission Consultative Suisses-Etrangers (CCSE), qui nous avait réservé un stand où nous avons vendu des pâtisseries confectionnées par nos apprenant-e-s, au profit de l'association.

**En octobre**, à la «Soirée-Découverte de la Turquie», présentée par des membres de CCSE. Des apprenant-e-s de Français en Jeu font aussi partie de la commission «Soirée-Découverte» de la CCSE dans le but de présenter à leur tour leur pays d'origine.

**En novembre**, au Bal Tropical organisé par la CCSE, soirée très conviviale, ouverte à tous.

Et c'est **en juin** que notre pique-nique annuel a eu lieu à Montricher, où un gigantesque buffet de toutes saveurs ainsi qu'un après-midi ludique ont réjoui

une centaine de personnes, réunissant enseignant-e-s et apprenant-e-s accompagné-e-s de leur famille.

Toutes ces manifestations œuvrent à une bonne intégration en favorisant une meilleure connaissance de l'autre.

## Nos enseignant-e-s

### Départs:

En août, trois de nos enseignantes nous ont quitté.

Laurence Moret, qui va s'expatrier en Afrique, à Niamey, y poursuivra sa tâche de formatrice d'adultes pour l'enseignement du français. Merci d'avoir repris au pied levé le cours du lundi matin et l'avoir donné toute une année !

Xuyen Veya, après un an et demi, va vers d'autres horizons professionnels et quitte, avec regrets ses apprenant-e-s. Merci pour tout le bien qu'elle leur a apporté, toutes les heures qui les ont enrichis.

Et Nicole Delacrétaç, qui, après 5 ans à Français en Jeu, se tourne vers d'autres activités. Merci pour tous ces mardis où ses «élèves» ont pu profiter de son enthousiasme, de son attention à leurs difficultés et de sa disponibilité.

### Arrivées:

Par bonheur, deux nouvelles collègues vont nous rejoindre :

Claire Duplan, enseignante à la retraite, qui accepte de donner deux cours dès le mois de février, après avoir commencé sa formation de base à Lausanne.

Puis Arline Catherine, notre benjamine, qui prend en charge un groupe après avoir suivi les premiers cours de formation.

### «Permanents!... »

Nous avons trois enseignantes qui œuvrent depuis dix ans: Laurence Avigdor, Anne-Hélène Fontannaz et Micheline Bohren. Martine Baumann est présente depuis sept ans, Aristide Garnier cinq ans, Anne Forel et Annelise Huwiler depuis quatre ans, Antoinette Laurens trois ans, Pierre Schweingruber et Gisèle Veluzat Luther un an.



Pour assurer la bonne marche de notre association, huit rencontres ont eu lieu au cours de l'année 2008, dont trois pour les échanges pédagogiques entre enseignant-e-s, sur nos pratiques respectives.

Une neuvième rencontre a eu lieu autour d'une table pour partager un repas annuel, offert par ceux et celles qui assurent la permanence des inscriptions. C'est aussi de cette manière que notre groupe est solidaire, soudé et dynamique!

## Projets pour 2009 et 2010

Organiser une grande fête publique pour les 10 ans d'existence de Français en Jeu région Morges. Cette manifestation aura lieu le 12 septembre 2009. Elle réunira tous les acteurs de Français en Jeu: apprenant-e-s, enseignant-e-s, amis et toute personne intéressée par notre travail.

Obtenir un local nous permettant de donner deux cours simultanément. Ceci dans le souci de se développer au mieux et montrer une image de qualité.

Rechercher de nouveaux enseignants pour assurer le renouvellement de l'équipe et ouvrir de nouveaux cours au vu des nombreuses inscriptions.

## Remerciements

Pour son soutien inconditionnel, en nous accordant une subvention annuelle, en nous offrant le lieu d'accueil et toute son infrastructure, merci à la Commune de Morges.

Pour l'aide financière reçue des communes avoisinantes, si précieuse pour assurer la pérennité de notre tâche, merci aux autorités de Saint-Prex, Préverenges, Echandens, Lully, Bremblens, Gimel, Vuflens-Le-Château, Tolochenaz, Lussy-sur-Morges, Cossonay-Ville.

Nous remercions également la Loterie Romande.

Merci encore à nos généreux donateurs: Mmes Lise Bonnard et Catherine Cruchet au nom du Troc à Morges, Mme Anne-Lise Huwiler, M et Mme Sandoz, ainsi que la CCSE.

Pour l'équipe : Micheline Bohren, Anne-Hélène Fontannaz, Laurence Verrey - juin 2009

Les informations générales sur l'association Français en Jeu, les comptes 2008 et les statistiques détaillées figurent dans le rapport d'activités cantonal ([www.francaisenjeu.ch](http://www.francaisenjeu.ch))